



مملكة البحرين
وزارة التجارة والصناعة
شؤون الجمارك



التصديق الالكتروني

على شهادة المنشأ في وزارة
الخارجية

دليل التاجر والمخلص الجمركي

OFOQ Bahrain

BAHRAIN HORIZON - CUSTOMS SINGLE WINDOW FOR TRADE



افق البحرين

نافذة الجمارك الموحدة للتجارة



افتح النافذة OPEN WINDOW

Other Access(DHL, ASRY, GIIC, KFC)

POWERED BY TRADEWORLDMANAGER™

Launching of OFOQ Manifest بدء تطبيق المانيفست في افق

First time user ? Please click here to get instructions

هل تستعمل الموقع للمرة الاولى؟ اضغط هنا لتحصل على ارشادات الاستعمال

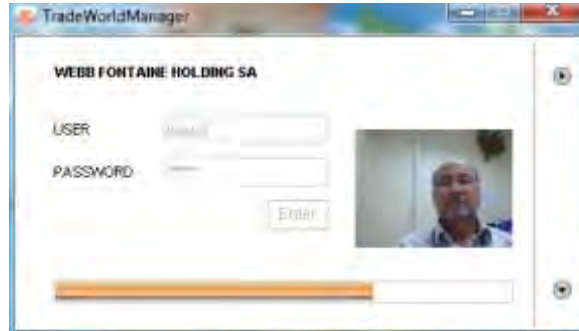
help phone number: +973 17359842 | email: support@webbfontaine.ph

هاتف للمساعدة: +973 17359842 بريد الكتروني: support@webbfontaine.ph

للدخول لنظام أفق يشترط شرطين:

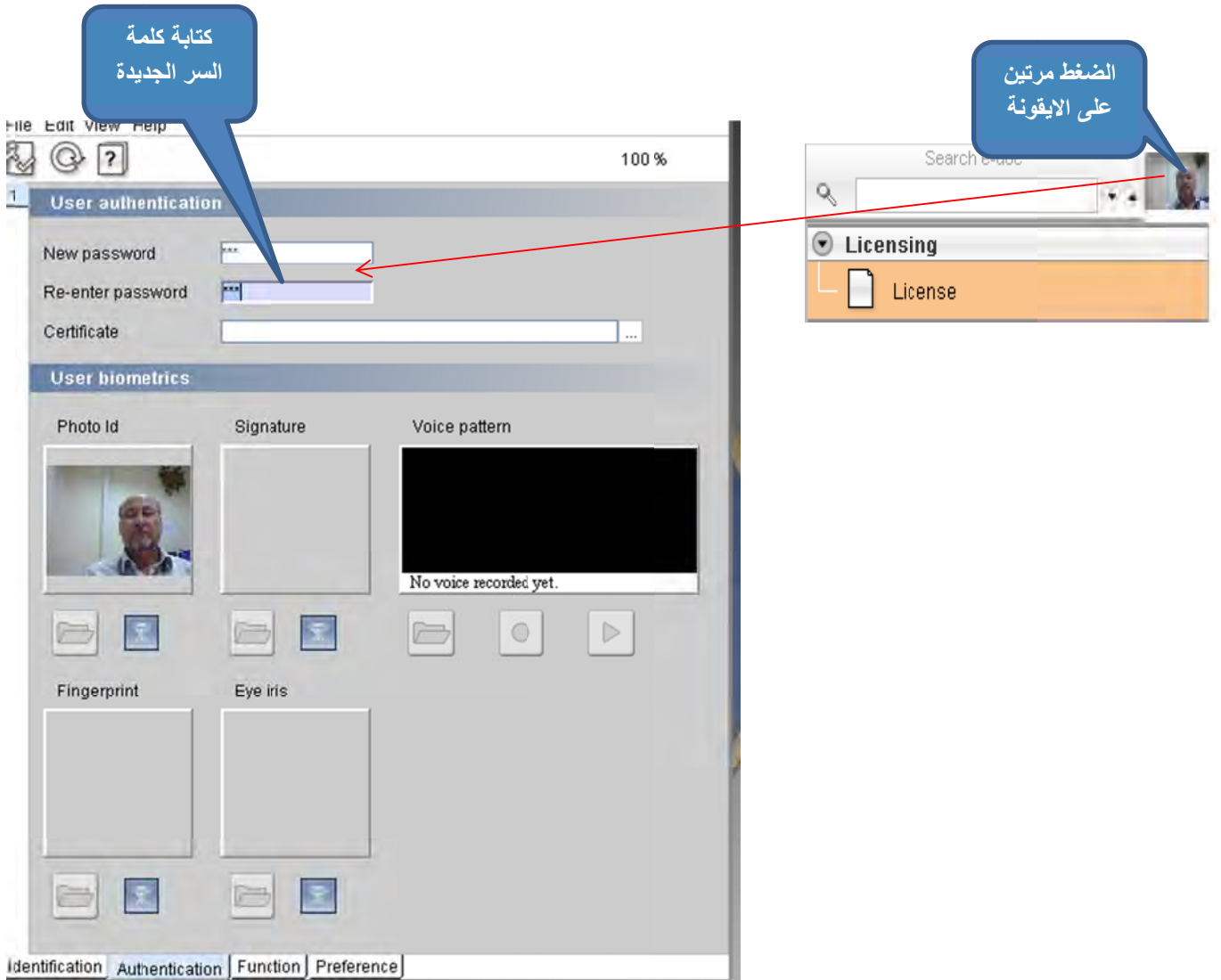
- أن يدخل على موقع أفق: [WWW.ofoq.gov.bh/twm3](http://www.ofoq.gov.bh/twm3)
- أن يكون للمستخدم معرف بالنظام : المعرف الشخصي + كلمة سر يغيرها متى شاء

أنظر الشكل التالي



- يمكن تغيير كلمة السر عند بداية العمل أو أثناء مدة الاستعمال

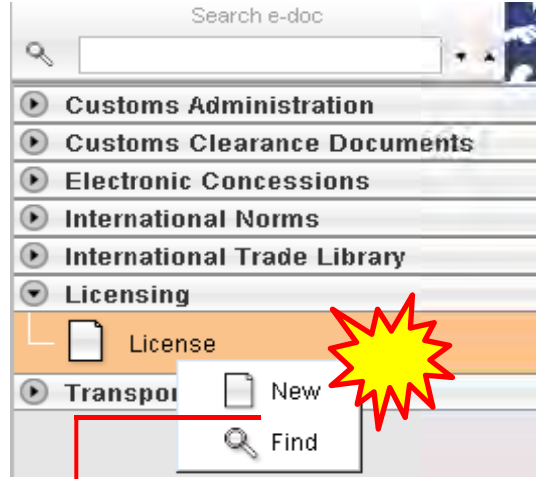
أنظر الشكل التالي



1- تقديم الطلب من قبل المخلص لوزارة الخارجية للتصديق
✓ إعداد الاستمارة الكترونياً

يوفر نظام أفق الاستثمار التالية للحصول على الخدمة المطلوبة، يتواصل بها المخلص مع وزارة الخارجية لتصديق شهادة المنشأ ومع الجمارك لإنهاء عملية التخليص ودفع الضريبة والرسوم المستحقة بما فيها رسم خدمات التصديق يمكن الوصول للاستمارة كالتالي :

- اختيار License
- جديد New
- أو بحث للوصول لطلب مخزن



File Edit View Help

1

KINGDOM OF BAHRAIN
M. Foreign affairs - COO

Ministry: 1601 M. Foreign affairs - COO

License No. Issued Date

Reference No. أدخل رقم أو مرجع شهادة المنشأ

License Type: Single Use

Consignee: 000823-06

MIDWAY SUPERMARKET
Flat No.: 10 Building No.: 143
Block No.: 243 Road No.: 44
Town:
P.O. Box No.: 0

Valid from: 25/03/2014

Valid to: 30/05/2014

Document Code: 1601

Certificate of Origin certified from Ministry of Foreign Affairs

License Status

100 %

ادخال تعريف المستفيد وتاريخ الصلاحية
بالصفحة الاولى من طلب التصديق كما هو مبين
بالشكل التالي

ملاحظة: ادخال البند الاول فقط وقيمتها

ارفاق صورة ضوئية scan لشهادة المنشأ

ادخال تعريف البضاعة وقيمتها
بالصفحة الثانية من طلب التصديق
كما هو مبين بالشكل التالي

File Edit View Help

1

Search Tariff Heading

Item - Detailed Information

Country Code	Country Name

Tariff Heading: 24022000 Tariff Description: Cigarettes containing tobacco

Allowable Amount: 150.000 Remaining Amount:

UOM: Gross Mass Net Mass Value

Other Information:

N	Code	Description	Att	Reference	Date
1	1601	Certificate of Origin certified from Min...	4707695502	04/03/2014	
2	003	Invoice	12345	01/03/2014	

Main Page Item Fees

Document Scan
Clean
Insert
Delete
Copy

ادخال صورة شهادة المنشأ

✓ تخزين استمارة طلب التصديق لتقديمها فيما بعد لوزارة خارجية

File Edit View Help

Item - Detailed Information

Country Name

Tariff Heading 33051000

Allowable Amount 100%

UOM

Other Information

Transaction completed

Store is done.

Ministry Code: 1601

Consignee Code: 000823-06

Ref. number: MOULDIS

Net Mass Value

N	Code	Description	Reference	Date
1	1601	Certificate of Origin certified from Min...	4707695502	04/03/2014

مرجع التخزين بالجهاز المركزي

- يمكن مشاهدة المحتوى والمرفق
- يمكن التعديل
- يمكن حتى الغاء الطلب

Request: التقديم الكترونيا وزارة الخارجية يجب استعمال وظيفة

License finder

Please enter data for selection criteria, and proceed to find a specific document License

Name	criteria	value #1	value #2
Document Status	equals	Stored	
Ministry Code	equals	1601	
Document Code	all		
License Registration Nu...	all		
Company Code	all		
License Reference Num...	all		
Issue Date	all		
HS Code	all		

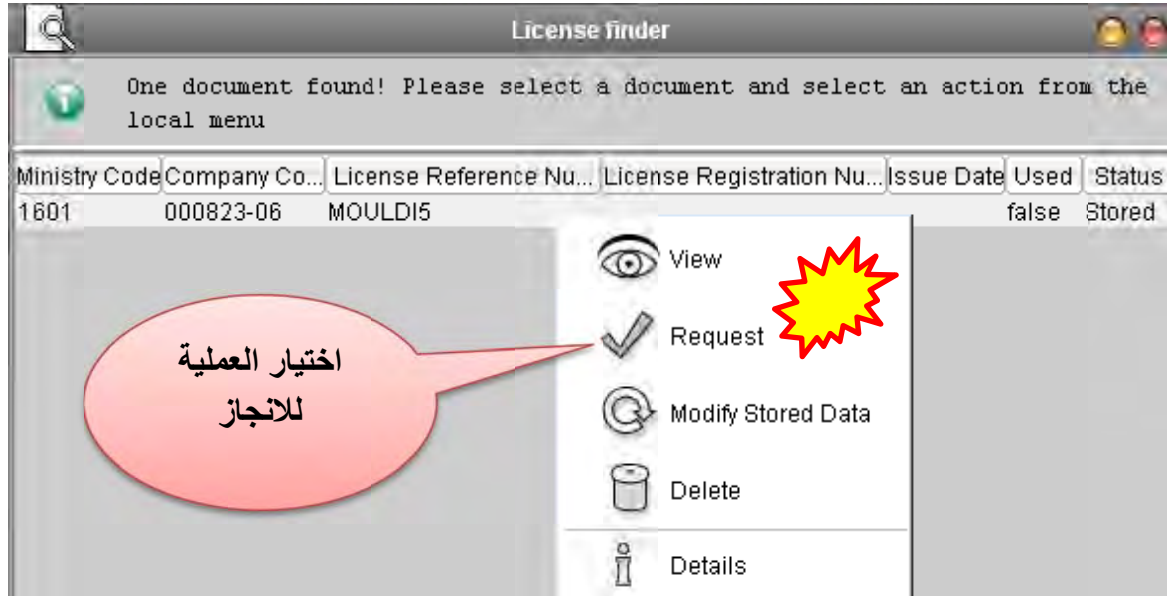
البحث عن الطلب حسب وضعه

Licensing

License

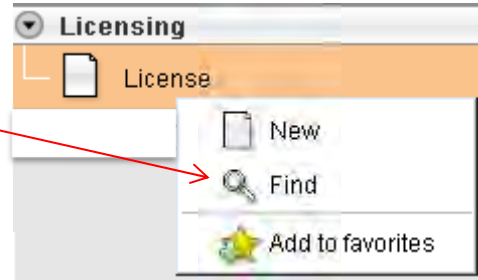
New

Find



2- استعمال الشهادة المصدقة في البيان
✓ البحث للتأكد من نتيجة طلب التصديق

Name	criteria	value #1
Document Status	equals	Approved
Ministry Code	equals	1601
Document Code	all	
License Registration Nu...	all	
Company Code	all	
License Reference Num...	all	
Issue Date	all	
HS Code	all	



License finder

11 documents found! Please select a document and select an action from the local menu

Ministry Co...	Company Co...	License Reference N...	License Registration Nu...	Issue Date	Used	Status
1601	000823-06	MOULDI5	16012014000003	25/03/2014	false	Approved
1601	000823-06	4709683240	16012014000010	27/03/2014	false	Approved
1601	000823-06	47096832401	16012014000014	27/03/2014	false	Approved
1601	000823-06	CCPIT0988499922	16012014000009	27/03/2014	false	Approved
1601	000823-06	4710739163	16012014000015	31/03/2014	false	Approved
1601	000823-06	B1147ZC41090101	16012014000017	01/04/2014	false	Approved
1601	000823-06	4708909978	16012014000016	01/04/2014	false	Approved
1601	000823-06	47076955020	16012014000019	01/04/2014	false	Approved
1601	000823-06	470769550200	16012014000018	01/04/2014	false	Approved
1601	000823-06	4707695502000	16012014000021	01/04/2014	false	Approved
1601	000823-06	47076955022	16012014000006	26/03/2014	false	Approved

- ✓ استعمال الشهادة المصدقة في البيان
- الحقل 13 من البيان : التصريح بشهادة المنشأ مصدقة في وزارة الخارجية 1.1
 - الحقل 44 license electronic
 - الوثائق المرفقة : الوثيقة 1601 : البحث على الاجازة اضبط F3

إذا كانت الاجازة موجودة تربط اليا بالبيان ويحتسب رسم خدمات التصديق الخاص بوزارة الخارجية

P.O. Box No.: 0		10 Country of last consig.	11 Trading ctty.	12 Value details	13 C.O.
				260.330	1.1
14 Declarant/Representative other payment cashier		15 C.E. Code Tunisia		15 C. disp./exp. Code a) TN b) _____	17 Country of destin. Code a) BH b) _____
		16 Country of origin MANY		17 Country of destination Bahrain	
18 Identity and nationality of means of transport at arrival GF972/10/7/12/07264977603		19 Ctr./Trk. ☒	20 Delivery terms FOB		C.I. 0
21 Identity and nationality of active means of transport crossing the border		22 Currency and total amount invoiced JOD 30,000.000		23 Exchange Rate 0.5311	24 Nature of transaction
25 Mode of transport at the border	26 Inland mode of transport	27 Place of loading TNTUN Tunis		28 Financial and Banking Data Bank code	
29 Office of entry		30 Location of goods		Terms of Payment Bank Name Branch BA/CB Number	
Marks and Numbers - Container No(s) - Number and kind Marks & no Measurement-CBM 0 Nbr & Kind 8 PK Pack, Package		32 Item 1 No.	33 Commodity Code 18010000 000 0000 0000		
Containers No(s) 123456 3456 789 741 Cocoa beans, whole or broken, raw or roasted.		34 Country origin Code a) FR b) _____		35 Gross mass(kg) 660	36 Pref.
		37 PROCEDURE 4000 000		38 Net mass(kg) 660	39 Quota
		40 Summary declaration/Prev. document/AWB or BL -			
41 Supplementary Units		42 Item Price 10,000 000		43 V.M. Code	
License No ELECTRONIC DQ RAR No. 98 + 0 + 0 + 0 + 53		45 Adjustment			

Attached Documents List

Customs reference	Assessment reference	Nbr of items
4 186 26/03/2014	A 217 26/03/2014	2

N	Code	Description	Att	Reference	Date
1	003	Invoice	☐ 111		25/03/2014
2	001	Bill of lading	☐ f		25/03/2014
3	007	Delivery order	☐ f		25/03/2014
4	2210	Ministry of Health - Environment	☐ f		25/03/2014
5	1601	Certificate of Origin certified from Ministry of Foreign Affairs	☐ 16012014000007		26/03/2014



Global taxes

306	COO MOFA Fee	10,000
201	Revenue Stamp Fee	1,000
203	Arab Aid	0,000



المراجع القانونية

APR-08-2014 10:58AM FROM-DIR CUSTOM AFF

97317270066

T-303 P.002/003 F-405



دولة الكويت
وزارة الخارجية
شؤون الجمارك

رج/١٤/٦
٧ أبريل ٢٠١٤م

تعميم رقم 51 / 2014

تعميم رقم (٥١) لسنة ٢٠١٤
بشأن تطبيق قرار رئيس الجمارك رقم (١) لسنة ٢٠١٤

على كافة إدارات المنافذ الجمركية وسائر الإدارات المختصة الأخرى:
أولاً: التقيد بتطبيق أحكام القرار رقم (١) لسنة ٢٠١٤ بشأن الوثائق الواجب تزويجها مع
البيانات الجمركية والمعلومات التي يجب أن تتضمنها هذه الوثائق والشروط الواجب إتباعها في هذا
الشأن، والذي أصبح:
(١) يوجب كإجراء أصلي تصديق شهادة المنشأ من قبل وزارة الخارجية في مكة المكرمة
مباشرة أو من أي من البعثات الدبلوماسية للمملكة في الخارج.
(٢) استيفاء مبلغ (٥٠) ديناراً بحرينياً كضمان تأمين.
(٣) التقيد بضرورة إلزام أصحاب الشأن بالتوقيع على الإقرار (وفق الصيغة - رفقة بنية)
يتضمن الإقرار بالموافقة على النزول عن مبلغ الضمان والمبالغ قدرة (٥٠) ديناراً لصالح شؤون جمارك في
حال انتهاء المهلة المحددة بسعين يوماً بالقرار المذكور دون تقديم شهادة المنشأ المشار إليها فيه وذلك
اعتباراً من تاريخ تسجيل البيان الجمركي.
للعلم والتقيد به.

محمد بن خليفة بن علي آل خليفة
رئيس الجمارك

APR-08-2014 10:59AM FROM-DIR CUSTOM AFF

87317270086

T-103 P.002/002 F-389



الجمهورية العربية السورية
وزارة الخارجية
شعبة التأشيرات

تعميم رقم 50 / 2014

بخصوص تصديق شهادة
المنشأ

رج/ ١٤/٦ / ٨٦
٧ إبريل ٢٠١٤

تعميم رقم (٥٠) لسنة ٢٠١٤

بشأن وجوب التصديق عن الوثائق الواجب ارفاقها مع البيانات الجمركية والمشار إليها في قرار رئيس
الجمارك رقم (١) لسنة ٢٠١٤ .

على كافة السادة المدراء العامين والمدراء وسائر الإدارات المختصة بشؤون الجمارك :

أولاً: ضرورة التقيد بتطبيق أحكام الفقرة (د) من المادة (١) من قرار رئيس الجمارك رقم (١) لسنة ٢٠١٤
بشأن وجوب التصديق على شهادة المنشأ وأية شهادات أو مستندات أخرى تطلبها شؤون جمارك من قبل
وزارة الخارجية في مملكة البحرين مباشرة أو من البعثات الدبلوماسية للمملكة في الخارج.
ثانياً: إحاطة عناية السادة التجار وأصحاب الشأن علماً بأنه وفي حالة عدم تصديق تلك الوثائق يتوجب عليهم
تصديقها مباشرة من قبل وزارة الخارجية في مملكة البحرين ودون الحاجة إلى الرجوع لأي سفارة أو بعثة
دبلوماسية خارج مملكة البحرين.

للمعمل والتقيد به،،،

محمد بن خليفة بن علي آل خليفة
رئيس الجمارك



مملكة البحرين
وزارة الخارجية
شؤون الجمارك



التصديق الالكتروني على شهادة
المنشأ في وزارة الخارجية
دليل موظف وزارة الخارجية

OFOQ Bahrain

BAHRAIN HORIZON - CUSTOMS SINGLE WINDOW FOR TRADE

افق البحرين

نافذة الجمارك الموحدة للتجارة



افتح النافذة OPEN WINDOW

Other Access(DHL, ASRY, GIIC, KFC)

POWERED BY TRADEWORLDMANAGER™

Launching of OFOQ Manifest بدء تطبيق المانيفست في افق

First time user ? Please click here to get instructions

هل تستعمل الموقع للمرة الاولى؟ اضغط هنا لتحصل على ارشادات الاستعمال

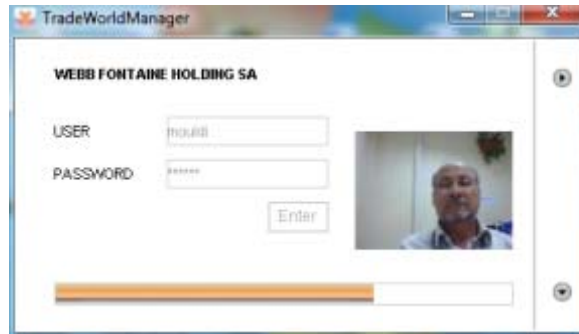
help phone number: +973 17359842 | email: support@webbfontaine.ph

هاتف للمساعدة: +973 17359842 | بريد الكتروني: support@webbfontaine.ph

للدخول لنظام أفق يشترط شرطين :

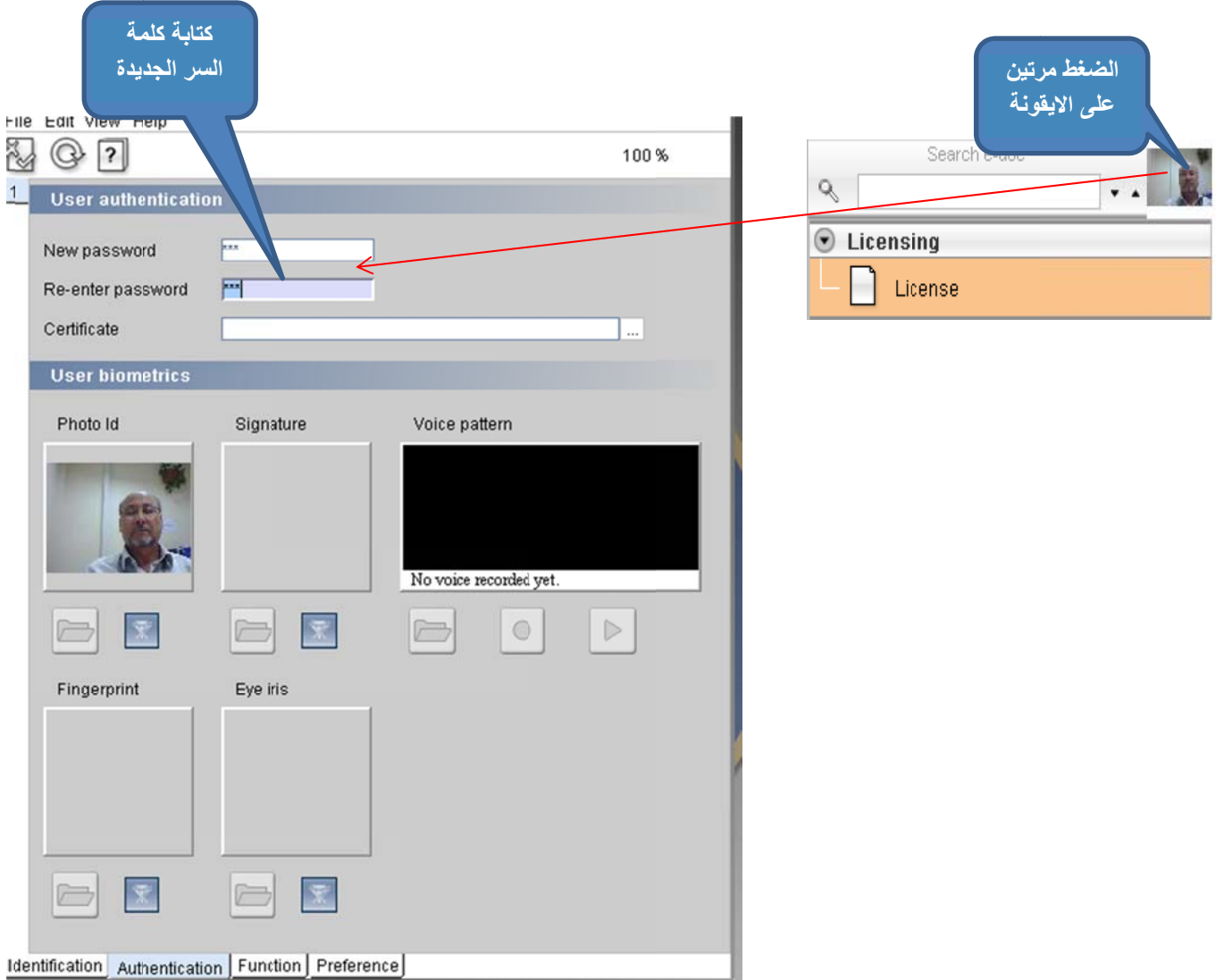
- أن يدخل على موقع أفق : WWW.ofoq.gov.bh/twm3
- أن يكون للمستخدم معرف بالنظام : المعرف الشخصي + كلمة سر يغيرها متى شاء

أنظر الشكل التالي



- يمكن تغيير كلمة السر عند بداية العمل أو أثناء مدة الاستعمال

أنظر الشكل التالي



1- قرار الخارجية في تصديق شهادة المنشأ : **تصديق** أو **رفض**
✓ البحث عن الطلب

License finder

Please enter data for selection criteria, and process document License

Name	criteria	value #1
Document Status	equals	Requested
Ministry Code	equals	1601
Document Code	all	
License Registration Nu...	all	
Company Code	all	
License Reference Num...	all	
Issue Date	all	
HS Code	all	

Licensing

License

New

Find

✓ مراقبة الطلب : مشاهدة ، تعديل ، أو تصديق أو إلغاء

License finder

One document found! Please select a document and select an action from the local menu

Ministry Co...	Company Co...	License Reference Nu...	License Registration N...	Issue D...	Used	Status
1601	000823-06	MOULDI5			false	Requested

View

Modify Requested Data

Validate

Delete

Details

✓ الاطلاع على شهادة المنشأ والفاتورة المرفقتين بعد فتح الطلب للمشاهدة أو للتصديق

File Edit View Help

1

Search Tariff Heading

Item - Detailed Information

Country Code	Country Name

Tariff Heading: 24022000 Tariff Description: Cigarettes containing tobacco

Allowable Amount: 150.000 Remaining Amount:

UOM: Gross Mass Net Mass Value

Other Information:

N	Code	Description	Att	Reference	Date
1	1601	Certificate of Origin certified from Min...	✕	4707695502	04/03/2014
2	003	Invoice	✕	12345	01/03/2014

View Document Scan

Main Page Item Fees

✓ تصديق الشهادة من طرف الخارجية

تصديق



100 %

1



رفض

MINISTRY OF BAHRAIN
M. Foreign affairs - COO

Ministry	License No.	Issued Date
1601 M. Foreign affairs - COO		

Reference No.	MOULDIS	Valid from	25/03/2014
License Type	Single Use	Valid to	30/05/2014
Consignee	000823-06		1601
MIDWAY SUPERMARKET Flat No.: 10 Building No.: 143 Block No.: 243 Road No.: 44 Town: P.O. Box No.: 0		ified from Ministry of Foreign Affairs	
		Requested	

Transaction completed

Approve is done.

Ministry Code: 1601

Consignee Code: 000823-06

Ref. number: MOULDIS



KINGDOM OF BAHRAIN
M. Foreign affairs - COO

Ministry	License No.	Issued Date
1601 M. Foreign affairs - COO	16012014000003	25/03/2014

Reference No.	MOULDIS	Valid from	25/03/2014
License Type	Single Use	Valid to	30/05/2014
Consignee	000823-06	Document Code	1601
MIDWAY SUPERMARKET Flat No.: 10 Building No.: 143 Block No.: 243 Road No.: 44 Town: P.O. Box No.: 0		Ministry of Foreign Affairs	

Transaction completed

Approve is done.

Ministry Code: 1601

Consignee Code: 000823-06

Ref. number: MOULDIS



رقم الموافقة
الالكترونية

2- متابعة طلبات تصديق شهادات المنشأ الواردة الى وزارة الخارجية والصادرة منها

✓ الوارد : طلب أو Request

License finder

Please enter data for selection criteria, and proceed to find a specific document License

Name	criteria	value #1	value #2
Document Status	all		
Ministry Code	equals	1601	
Document Code	all		
License Registration Nu...	all		
Company Code	all		
License Reference Num...	all		
Issue Date	all		
HS Code	all		

Licensing

License

New

Find

Add to favorites

Document Status equals Used

View

Modify Requested Data

Validate

Delete

Details

14 documents found! Please select a document from the local menu

Ministry Code	Company Code	License Reference Num...	License Registration Num...	Issue Date	Used	Status
1601	000823-06	47107391630			false	Requested
1601	000823-06	B1147ZC410901010			false	Requested
1601	000823-06	4707695502000			false	Requested
1601	000823-06	47089099780			false	Requested
1601	000823-06	47089099780			false	Requested
1601	000823-06	470769550200			false	Requested
1601	000823-06	12124347030034720			false	Requested
1601	000823-06	47076955020			false	Requested
1601	000823-06	4708909978			false	Requested
1601	000823-06	12124347030034721			false	Requested
1601	000823-06	B1147ZC41090101			false	Requested
1601	000823-06	4710739163			false	Requested
1601	000823-06	47096832400			false	Requested
1601	000823-06	CCPIT098849992			false	Requested

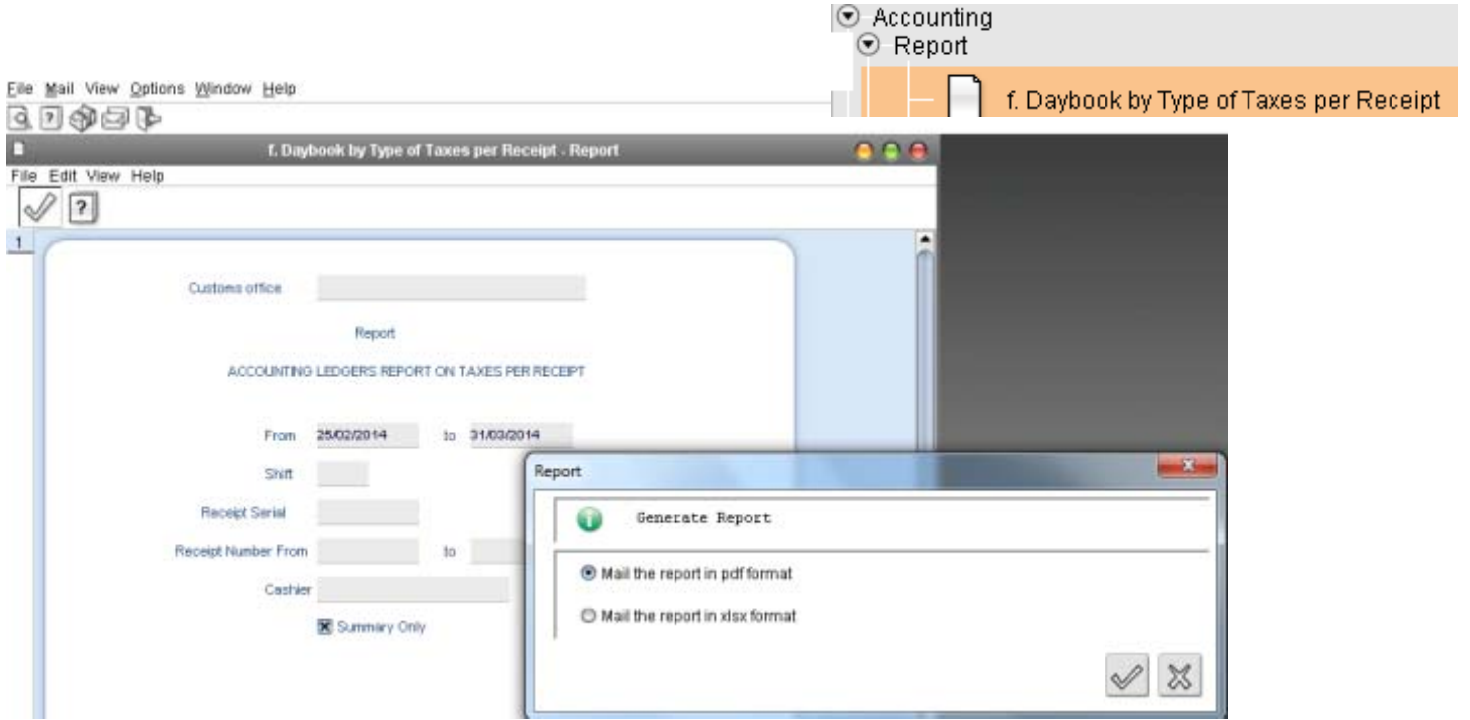
✓ الصادر أو Approve

License finder						
31 documents found! Please select a document and select an action from the local menu						
Ministry Code	Company Code	License Reference Number	License Registration Number	Issue Date	Used	Status
1601	000823-06	47076955022	16012014000006	26/03/2014	false	Approved
1601	000823-06	CCPIT0988499922	16012014000009	27/03/2014	false	Approved
1601	000823-06	47096832401	16012014000014	27/03/2014	false	Approved
1601	000823-06	4709683240	16012014000010	27/03/2014	false	Approved
1601	000823-06	MOULDI5	16012014000003	25/03/2014	false	Approved
1601	000823-06	CCPIT0988499923			false	Rejected
1601	000823-06	47096832403			false	Rejected
1601	000823-06	CCPIT0988499921			false	Rejected
1601	000823-06	47107391630			false	Requested
1601	000823-06	B1147ZC410901010			false	Requested
1601	000823-06	4707695502000			false	Requested
1601	000823-06	47089099780			false	Requested
1601	000823-06	47089099780			false	Requested
1601	000823-06	470769550200			false	Requested
1601	000823-06	12124347030034720			false	Requested
1601	000823-06	47076955020			false	Requested
1601	000823-06	4708909978			false	Requested
1601	000823-06	12124347030034721			false	Requested
1601	000823-06	B1147ZC41090101			false	Requested
1601	000823-06	4710739163			false	Requested
1601	000823-06	47096832400			false	Requested
1601	000823-06	CCPIT098849992			false	Requested
1601	000931-14	T1	16012014000001	26/03/2014	true	Used
1601	000823-06	47076955021	16012014000005	27/03/2014	true	Used
1601	000823-06	04709683240	16012014000013	27/03/2014	true	Used
1601	000823-06	1234	16012014000012	27/03/2014	true	Used
1601	000823-06	123	16012014000011	27/03/2014	true	Used
1601	000823-06	47096832402	16012014000008	27/03/2014	true	Used
1601	000823-06	MOULDI4	16012014000002	25/03/2014	true	Used
1601	000823-06	HANADI	16012014000007	25/03/2014	true	Used

طلبات
مقدمة
تنتظر قرار
الخارجية

شهاد
مستعملة
ناتج عنها
مستحقات
الخارجية

3- متابعة مستحقات وزارة الخارجية : تقرير الرسوم



فتح التقرير

Taxes per Receipts from 24/03/2014 to 25/03/2014 Customs Office : 2101, Khalifa Bin Salman Port

Summary		Debit	Credit
101	Duty-5%		2,220.000
201	Revenue Stamp Fee		5.000
306	COO MOFA Fee		10.000
309	Service Fee		5.000
801	Deposit-C.O.O.		50.000
	Prepaid	0.000	0.000
	Not Prepaid	null	2,280.000
	Total		2,290.000
	Balance		2,290.000

Customs Affairs - President's Office



دولة فلسطين
مجلس الوزراء
النافذة الموحدة للتجارة

رج/١٤/٦
٧ أيار ٢٠١٤ م

تصميم رقم (٥١) لسنة ٢٠١٤
بشأن تطبيق قرار رئيس الجمارك رقم (١) لسنة ٢٠١٤

على كافة إدارات المنافذ الجمركية وسائر الإدارات المختصة الأخرى:
أولاً: التمسيد بتطبيق أحكام القرار رقم (١) لسنة ٢٠١٤ بشأن الوثائق الواجب يرفقها مع
البيانات الجمركية والمعلومات التي يجب أن تتضمنها هذه الوثائق والشروط الواجب إتباعها في هذا
الشان، والذي أصبح:
(١) يوجب كإجراء أصلي تصديق شهادة المنشأ من قبل وزارة الخارجية في مكة المبحرين
مباشرة أو من أي من البعثات الدبلوماسية للمملكة في الخارج.
(٢) استيفاء مبلغ (٥٠) ديناراً بحرينياً كضمان "تأمين".
(٣) التمسيد بضرورة إلزام أصحاب الشان بالتوقيع على الإقرار (وفق الصيغة - مرفقة بصفحة)
يتضمن الإقرار بالموافقة على التنازل عن مبلغ الضمان والمبالغ قدرة (٥٠) ديناراً لصالح شؤون الجمارك في
حال انتهاء المهلة المحددة بتسعين يوماً بالقرار المذكور دون تقديم شهادة المنشأ المشار إليها فيه وذلك
اعتباراً من تاريخ تسجيل البيان الجمركي.
للعلم والتمسك به.

محمد بن خليفة بن علي آل خليفة
رئيس الجمارك

مكتب رئيس الجمارك
President of Customs Office

نموذج إقرار

أنا الموقع أدناه أتعهد بإحضار شهادة المنشأ الخاصة بالبضائع الواردة بالبيان الجمركي رقم والمسجل بتاريخ وذلك خلال مدة (٩٠) يوما من تاريخ تسجيل البيان الجمركي المذكور، كما وأتني أفروفي حال عدم الالتزام بتقديم شهادة المنشأ المذكورة خلال الميعاد المذكور بموافقي على التنازل ومنصحة شؤون الجمارك عن مبلغ الضمان والبالغ قدره (٥٠) دينار بحرينيا وإشعار إليه في الفقرة (أ) من المادة (٢) من قرار رئيس الجمارك رقم (٦) لسنة ٢٠١٤ بشأن الوثائق الواجب إرفاقها مع البيانات الجمركية والمعلومات التي يجب أن تتضمنها هذه الوثائق والشروط الواجب إتباعها في هذا الشأن وبحيث يصبح هذا المبلغ ملكا لشؤون الجمارك. وكما أقرت حملي أيضا للمسؤولية القانونية الناشئة عن عدم التقييد بالقرار رقم (٦) لسنة ٢٠١٤ المذكور أعلاه.

وعليه أوقع هذا الإقرار بتاريخ اليوم الموافق

المقربا فيه.

الاسم / والصفة:

التوقيع:

الرقم الشخصي:

الختم الشركة / المؤسسة:

سحب
٥
٧

APR-08-2014 10:59AM FROM-DIR CUSTOM AFF

97917270096

T-303 P.002/002 F-399



الجمهورية العربية السورية
وزارة التجارة
شؤون الجمارك

٨٦/١٤/٦/ج
٧ إبريل ٢٠١٤م

تعميم رقم (٥٠) لسنة ٢٠١٤

بشأن وجوب التصديق عن الوثائق الواجب ارفاقها مع البيانات الجمركية والمشار إليها في قرار رئيس
الجمارك رقم (١) لسنة ٢٠١٤.

على كافة السادة المدراء العامين والمدراء وسائر الإدارات المختصة بشؤون الجمارك :
أولاً: ضرورة التقيد بتطبيق أحكام الفقرة (د) من المادة (١) من قرار رئيس الجمارك رقم (١) لسنة ٢٠١٤
بشأن وجوب التصديق على شهادة المنشأ وأية شهادات أو مستندات أخرى تطلبها شؤون جمارك من قبل
وزارة الخارجية في مملكة البحرين مباشرة أو من البعثات الدبلوماسية للمملكة في الخارج.
ثانياً: إحاطة عناية السادة التجار وأصحاب الشأن علماً بأنه وفي حالة عدم تصديق تلك الوثائق يتوجب عليهم
تصديقها مباشرة من قبل وزارة الخارجية في مملكة البحرين ودون الحاجة إلى الرجوع لأي سفارة أو جهة
دبلوماسية خارج مملكة البحرين.

للمعمل والتقيد به،،،

محمد بن خليفة بن علي آل خليفة
رئيس الجمارك

السلطان
Date: 08/04/2014
Location: Doha, Qatar
Ministry: Ministry of Commerce
Director: Directorate of Customs
Reference: 97917270096